

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΟΠΤΕΥΟΥΣΑΣ ΑΡΧΗΣ ΤΗΣ ΕΖΕΣ

αριθ. 320/06/COL

της 31ης Οκτωβρίου 2006

για την τροποποίηση του καταλόγου που περιέχεται στο σημείο 39 του μέρους 1.2 του κεφαλαίου I του παραρτήματος I της συμφωνίας για τον ΕΟΧ που περιλαμβάνει τους μεθοριακούς σταθμούς επιθεώρησης στην Ισλανδία και στη Νορβηγία που είναι εγκεκριμένοι για τη διενέργεια κτηνιατρικών ελέγχων σε ζωντανά ζώα και ζωικά προϊόντα από τρίτες χώρες και η οποία καταργεί την απόφαση της Εποπτεύουσας Αρχής της ΕΖΕΣ αριθ. 246/06/COL της 6ης Σεπτεμβρίου 2006

Η ΕΠΟΠΤΕΥΟΥΣΑ ΑΡΧΗ ΤΗΣ ΕΖΕΣ,

Εκτιμώντας ότι:

Έχοντας υπόψη:

τη συμφωνία για τον ΕΟΧ, και ιδίως το άρθρο 109 και το Πρωτόκολλο 1,

τη συμφωνία μεταξύ των κρατών της ΕΖΕΣ για τη σύσταση Εποπτεύουσας Αρχής και Δικαστηρίου, ιδίως το άρθρο 5 παράγραφος 2 στοιχείο δ) και το Πρωτόκολλο 1,

τα στοιχεία 4 (B) (1) και (3) και το στοιχείο (5)(β) του εισαγωγικού μέρους του κεφαλαίου I του παραρτήματος I της συμφωνίας για τον ΕΟΧ,

την πράξη που αναφέρεται στο σημείο 1.1.4 του κεφαλαίου I του παραρτήματος I της συμφωνίας για τον ΕΟΧ (οδηγία 97/78/ΕΚ του Συμβουλίου της 18ης Δεκεμβρίου 1997 για καθορισμό των αρχών οργάνωσης των κτηνιατρικών ελέγχων των προϊόντων που εισάγονται στην Κοινότητα από τρίτες χώρες), όπως τροποποιήθηκε και προσαρμόστηκε στη συμφωνία για τον ΕΟΧ με τις τομεακές προσαρμογές που αναφέρονται στο παράρτημα I της εν λόγω συμφωνίας και ιδίως στο άρθρο 6 παράγραφος 2,

την πράξη που αναφέρεται στο σημείο 1.1.5 του κεφαλαίου I του παραρτήματος I της συμφωνίας για τον ΕΟΧ (οδηγία 91/496/ΕΟΚ του Συμβουλίου της 15ης Ιουλίου 1991 για τον καθορισμό των βασικών αρχών σχετικά με την οργάνωση των κτηνιατρικών ελέγχων των ζώων προέλευσης τρίτων χωρών που εισάγονται στην Κοινότητα και περί τροποποίησης των οδηγιών 89/662/ΕΟΚ, 90/425/ΕΟΚ και 90/675/ΕΟΚ), όπως τροποποιήθηκε και προσαρμόστηκε στη συμφωνία για τον ΕΟΧ με τις τομεακές προσαρμογές που αναφέρονται στο παράρτημα I της εν λόγω συμφωνίας και ιδίως στο άρθρο 6 παράγραφος (4),

την πράξη που αναφέρεται στο σημείο 1.2.111 του κεφαλαίου I του παραρτήματος I της συμφωνίας για τον ΕΟΧ (απόφαση 2001/812/ΕΚ της Επιτροπής της 21ης Νοεμβρίου 2001, η οποία προβλέπει τις διατάξεις έγκρισης των μεθοριακών σταθμών επιθεώρησης που είναι υπεύθυνοι για τους κτηνιατρικούς ελέγχους όσον αφορά τα προϊόντα που εισάγονται στην Κοινότητα από τρίτες χώρες), όπως τροποποιήθηκε, και ιδίως το άρθρο 3 παράγραφος 5,

η Εποπτεύουσα Αρχή της ΕΖΕΣ, με την απόφαση 246/06/COL της 6ης Σεπτεμβρίου 2006 κατήργησε την απόφαση της Εποπτεύουσας Αρχής της ΕΖΕΣ 86/02/COL της 24ης Μαΐου 2002 και κατήρτισε νέο κατάλογο των μεθοριακών σταθμών επιθεώρησης στην Ισλανδία και στη Νορβηγία οι οποίοι έχουν εγκριθεί για τη διενέργεια κτηνιατρικών ελέγχων σε προϊόντα και σε ζώα από τρίτες χώρες,

η κυβέρνηση της Νορβηγίας ζήτησε από την Εποπτεύουσα Αρχή της ΕΖΕΣ, να προσθέσει τον προτεινόμενο μεθοριακό σταθμό επιθεώρησης στο λιμένα του Egersund στον κατάλογο μεθοριακών σταθμών επιθεώρησης στην Ισλανδία και στη Νορβηγία που έχουν εγκριθεί για ιατρικούς ελέγχους σε ζωντανά ζώα και ζωικά προϊόντα από τρίτες χώρες, ο οποίος περιέχεται στο σημείο 39 του μέρους 1.2 του κεφαλαίου I του παραρτήματος I της συμφωνίας για τον ΕΟΧ,

η κυβέρνηση της Νορβηγίας ζήτησε από την Εποπτεύουσα Αρχή της ΕΖΕΣ να εγγράψει στον κατάλογο τον προτεινόμενο μεθοριακό σταθμό επιθεώρησης στο λιμένα του Egersund για την εισαγωγή ιχθυελαίων για ανθρώπινη και μη ανθρώπινη κατανάλωση καθώς και ιχθυαλεύρων,

η κυβέρνηση της Νορβηγίας πρότεινε στην Εποπτεύουσα Αρχή της ΕΖΕΣ να προσθέσει τις επιπλέον κατηγορίες των προϊόντων από ιχθυάλευρα και των συσκευασμένων ιχθυελαίων για ανθρώπινη και μη ανθρώπινη κατανάλωση όσον αφορά το κέντρο επιθεώρησης Kristiansund στο μεθοριακό σταθμό επιθεώρησης του Kristiansund,

η Εποπτεύουσα Αρχή της ΕΖΕΣ και η Ευρωπαϊκή Επιτροπή, σε στενή συνεργασία και με τις αρμόδιες αρχές της Νορβηγίας, επιθεώρησαν από κοινού το μεθοριακό σταθμό επιθεώρησης στο Egersund και το κέντρο επιθεώρησης του Kristiansund,

μετά την από κοινού επιθεώρηση και σύμφωνα με την παράγραφο 4(B)3 του εισαγωγικού μέρους του παραρτήματος I της συμφωνίας για τον ΕΟΧ, οι επιθεωρητές της Εποπτεύουσας Αρχής της ΕΖΕΣ και της Ευρωπαϊκής Επιτροπής εξέδωσαν κοινή σύσταση στις 16 Οκτωβρίου 2006 (υπόθεση αριθ. 59362/γεγ. αριθ. 391554) για την προσθήκη του μεθοριακού σταθμού επιθεώρησης του Egersund και των νέων κατηγοριών όσον αφορά το κέντρο επιθεώρησης του Kristiansund στον κατάλογο των μεθοριακών σταθμών επιθεώρησης,

η Εποπτεύουσα Αρχή της ΕΖΕΣ με την απόφασή της 312/06/COL παρέπεμψε το θέμα στην κτηνιατρική επιτροπή της ΕΖΕΣ η οποία επικουρεί την Εποπτεύουσα Αρχή της ΕΖΕΣ,

τα μέτρα που προβλέπονται στην παρούσα απόφαση είναι σύμφωνα με τη γνώμη που εξέδωσε η κτηνιατρική επιτροπή της ΕΖΕΣ που επικουρεί την Εποπτεύουσα Αρχή της ΕΖΕΣ,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

1. Οι κτηνιατρικοί έλεγχοι σε ζώντα ζώα και σε ζωικά προϊόντα που εισάγονται στην Ισλανδία και στη Νορβηγία από τρίτες χώρες πρέπει να διενεργούνται από τις αρμόδιες εθνικές αρχές στους εγκεκριμένους μεθοριακούς σταθμούς επιθεώρησης που αναφέρονται στο παράρτημα της παρούσας απόφασης.

2. Δια της παρούσης καταργείται η απόφαση αριθ. 246/06/COL της Εποπτεύουσας Αρχής της ΕΖΕΣ της 6ης Σεπτεμβρίου 2006.

3. Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει στις 31 Οκτωβρίου 2006.

4. Η παρούσα απόφαση απευθύνεται στην Ισλανδία και στη Νορβηγία.

5. Το αυθεντικό κείμενο της παρούσας απόφασης είναι στην αγγλική γλώσσα.

Βρυξέλλες, 31 Οκτωβρίου 2006.

Για την Εποπτεύουσα Αρχή της ΕΖΕΣ

Bjørn T. GRYDELAND

Πρόεδρος

Kristján Andri STEFÁNSSON

Μέλος της Εποπτεύουσας Αρχής

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΤΩΝ ΕΓΚΕΚΡΙΜΕΝΩΝ ΜΕΘΟΡΙΑΚΩΝ ΣΤΑΘΜΩΝ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΗΣ

Χώρα: Ισλανδία

1	2	3	4	5	6
Akureyri	1700499	P		HC-T(FR)(1)(2)(3), NHC(16)	
Hafnarfjörður	1700299	P		HC-T(FR)(1)(2)(3), NHC(16)	
Húsavík	1701399	P		HC-T(FR)(1)(2)(3)	
Ísafjörður	1700399	P		HC-T(FR)(1)(2)(3)	
Keflavík Airport	1700799	A		HC(1)(2)(3)	O(15)
Reykjavík	1700199	P		HC-T(FR)(1)(2)(3), NHC(16)	
Þorlákshöfn	1701899	P		HC-T(FR)(1)(2)(3)	

Χώρα: Νορβηγία

1	2	3	4	5	6
Borg	1501499	P		HC, NHC	E(7)
Båtsfjord	1501199	P		HC-T(FR)(1)(2)(3), HC-NT(1)(2)(3)	
Egersund	NO02299	P		HC-NT(6), NHC-NT(6)(16)	
Hammerfest	1501099	P	Rypefjord	HC-T(FR)(1)(2)(3), HC-NT(1)(2)(3)	
Honningsvåg	1501799	P	Honningsvåg	HC-T(1)(2)(3)	
			Gjesvær	HC-T(1)(2)(3)	
Kirkenes	1502199	P		HC-T(FR)(1)(2)(3)	
Kristiansund	1500299	P	Harøysund	HC-T(FR)(1)(2)(3)	
			Kristiansund	HC-T(FR)(1)(2)(3), NHC-T(FR)(2)(3) HC-NT(6), NHC-NT(6)	
Måløy	1500599	P	Gotteberg	HC-T(FR)(1)(2)(3), NHC-T(FR)(2)(3)	
			Moldøen	HC-T(FR)(1)(2)(3), NHC-T(FR)(2)(3)	
			Trollebø	HC-T(FR)(1)(2)(3), NHC-T(FR)(2)(3)	
Oslo	1500199	P		HC, NHC	
Oslo	1501399	A		HC, NHC	U,E,O
Skjervøy	1502099	P		HC-T(FR)(1)(2)(3)	
Sortland	1501699	P	Andenes	HC-T(FR)(1)(2)(3)	
			Melbu	HC-T(FR)(1)(2)(3)	
			Sortland	HC-T(FR)(1)(2)(3)	
Storskog	1501299	R		HC, NHC	U,E,O
Tromsø	1500999	P	Bukta	HC-T(FR)(1)(2)(3)	
			Kaldfjord	HC-T(FR)(1)(2)(3)	
			Solstrand	HC-T(FR)(1)(2)(3)	
			Senjahopen	HC-T(FR)(1)(2)(3)	
			Vannøy	HC-T(FR)(1)(2)(3)	
Vadsø	1501599	P		HC-T(FR)(1)(2)(3)	
Ålesund	1500699	P	Brevika	HC-T(FR)(1)(2)(3), NHC-T(FR)(2)(3)	
			Ellingsøy	HC-T(FR)(1)(2)(3)	
			Skutvik	HC-T(FR)(1)(2)(3), NHC-T(FR)(2)(3)	

- 1 = Ονομασία
 2 = Κωδικός Animo
 3 = Τύπος
 A = Αερολιμένας
 F = Σιδηροδρομικός σταθμός
 P = Λιμένας
 R = Σταθμός οδικού ελέγχου
 4 = Σταθμός επιθεώρησης
 5 = Προϊόντα
 HC = Όλα τα προϊόντα για ανθρώπινη κατανάλωση
 NHC = Άλλα προϊόντα
 NT = Καμία απαίτηση όσον αφορά τη θερμοκρασία
 T = Προϊόντα κατεψυγμένα/με απλή ψύξη
 T(FR) = Κατεψυγμένα προϊόντα
 T(CH) = Προϊόντα με απλή ψύξη
 6 = Ζώντα ζώα
 U = Οπληφόρα: βοοειδή, χοιροειδή, προβατοειδή, αιγοειδή, άγρια και οικόσιτα μόνοπλα
 E = Καταχωρημένα ιπποειδή όπως ορίζεται στην οδηγία 90/426/ΕΟΚ του Συμβουλίου
 O = Άλλα ζώα
 5-6 = Ειδικές παρατηρήσεις
 (1) = Έλεγχος σύμφωνα με τις απαιτήσεις της απόφασης 93/352/ΕΟΚ της Επιτροπής κατ' εφαρμογή του άρθρου 19 παράγραφος 3 της οδηγίας 97/78/ΕΚ του Συμβουλίου
 (2) = Μόνο συσκευασμένα προϊόντα
 (3) = Μόνο αλιευτικά προϊόντα
 (4) = Μόνο ζωικές πρωτεΐνες
 (5) = Μόνο έριο, προβιές και δέρματα
 (6) = Μόνο υγρές λιπαρές ουσίες, έλαια και ιχθυέλαια
 (7) = Ισλανδικά πόνυ (μόνο από τον Απρίλιο μέχρι τον Οκτώβριο)
 (8) = Μόνο ιπποειδή
 (9) = Μόνο τροπικά ψάρια
 (10) = Μόνο γάτες, σκύλοι, τρωκτικά, λαγόμορφα, ζώντα ψάρια, ερπετά και πτηνά άλλα εκτός από στρουθιονίδες
 (11) = Μόνο ζωοτροφές χύμα
 (12) = Για τα (U) στην περίπτωση των μόνοπλων, μόνο εκείνα που προορίζονται για ζωολογικό κήπο. Και για τα (O), μόνο νεοσσοί μιας ημέρας, ψάρια, σκύλοι, γάτες, έντομα ή άλλα ζώα που προορίζονται για ζωολογικό κήπο
 (13) = Nagylak HU: Πρόκειται για μεθοριακό σταθμό επιθεώρησης (για προϊόντα) και σημείο συνοριακής διέλευσης (για ζώντα ζώα) στα σύνορα Ουγγαρίας – Ρουμανίας, που υπόκειται στα μεταβατικά μέτρα για τα οποία έχει γίνει διαπραγμάτευση και τα οποία ορίζονται στη συνθήκη προσχώρησης για τα προϊόντα και τα ζώντα ζώα. Βλέπε απόφαση 2003/630/ΕΚ της Επιτροπής
 (14) = Ορίζονται για διαμετακόμιση διαμέσου της Ευρωπαϊκής Κοινότητας για αποστολές ορισμένων προϊόντων ζωικής προέλευσης για ανθρώπινη κατανάλωση, που προέρχονται ή προορίζονται για τη Ρωσία υπό ειδικές διαδικασίες που προβλέπονται στη σχετική κοινοτική νομοθεσία
 (15) = Μόνο ζώα υδατοκαλλιέργειας
 (16) = Μόνο ιχθυάλευρα